

S : 22 / HC-2020

Phái đoàn thường trực của Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam tại Liên hợp quốc gửi lời chào trân trọng tới Tổng Thư ký Liên hợp quốc và, liên quan đến Công hàm số CML/14/2019 ngày 12 tháng 12 năm 2019 nhằm phê phán hành vi trình ngày 12 tháng 12 năm 2019 của Malaysia gửi Ủy ban Ranh giới thềm lục địa và Công hàm số CML/11/2020 ngày 23 tháng 3 năm 2020 của Phái đoàn thường trực của Cộng hòa Nhân dân Trung Hoa tại Liên hợp quốc gửi Tổng Thư ký Liên hợp quốc, xin trân trọng bày tỏ lập trường nhất quán của Chính phủ Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam như sau:

Việt Nam phản đối các yêu sách của Trung Quốc tại các Công hàm trên. Các yêu sách này vi phạm nghiêm trọng chủ quyền, quyền chủ quyền và quyền tài phán của Việt Nam tại Biển Đông.

Việt Nam có ý chí kiên quyết và các pháp lý vững chắc để bảo vệ chủ quyền và vùng biển ở Hoàng Sa và quần đảo Trường Sa phù hợp với các quy định của luật pháp quốc tế.

Việt Nam khẳng định Công ước của Liên hợp quốc về Luật Biển 1982 (Công ước) là cơ sở pháp lý duy nhất, quy định toàn diện và triệt để về phạm vi quyền chủ quyền vùng biển của Việt Nam và Trung Quốc. Theo đó, vùng biển của các nước luôn nằm ở quần đảo Hoàng Sa và quần đảo Trường Sa phải được xác định phù hợp với điều 121(3) của Công ước; các nhóm đảo tại Biển Đông, bao gồm quần đảo Hoàng Sa và quần đảo Trường Sa, không có đặc trưng cách nối liền các đảo ngoài cùng của các chuỗi đảo xa nhau; các bãi ngầm hoặc cấu trúc chìm lúc chìm lúc nổi không phải là đảo theo lãnh thổ và không có vùng biển riêng. Việt Nam phản đối các yêu sách Biển Đông vượt quá những giới hạn quy định tại Công ước, trong đó có yêu sách quyền lịch sử; các yêu sách này đều không có giá trị pháp lý.

Lập trường nhất quán của Việt Nam về các vấn đề nêu trên đã được khẳng định trong nhiều văn bản lưu hành tại Liên hợp quốc và các diễn đàn, tuyên bố gửi các cơ quan quốc tế liên quan.

Phái đoàn thường trực của Việt Nam tại Tổng Thư ký Liên